

INDICE

Prefazioni

| | | |
|---|------|---|
| <i>Giuseppe Pastorelli</i> , Console Italiano a Toronto | pag. | 5 |
| <i>Salvatore Bancheri</i> , Direttore Dip. Studi Italiani, Presidente AATI | » | 7 |

Presentazione

| | | |
|--|---|----|
| <i>Perché una ricerca sull'italiano in Ontario</i> | » | 13 |
| Barbara Turchetta, Massimo Vedovelli | | |

Sezione 1. Ipotesi teoriche – Modelli di riferimento

| | | |
|---|---|-----|
| 1. <i>La ricerca in Ontario: questioni e ipotesi di lavoro</i> | » | 21 |
| Massimo Vedovelli | | |
| 2. <i>La ricerca in Ontario nel panorama delle indagini sull'italiano nel mondo</i> | » | 39 |
| Massimo Vedovelli | | |
| 3. <i>Modelli linguistici interpretativi della migrazione italiana</i> | » | 73 |
| Barbara Turchetta | | |
| 4. <i>Il contesto canadese attraverso i dati dei censimenti canadesi</i> | » | 105 |
| Barbara Turchetta, Margherita Di Salvo | | |

Sezione 2. I risultati della ricerca

| | | |
|--|---|-----|
| 5. <i>Analisi dei dati quantitativi</i> | » | 121 |
| Barbara Turchetta, Margherita Di Salvo | | |
| 6. <i>Aspetti della variazione sociolinguistica nel parlato femminile italiano a Toronto</i> | » | 171 |
| Margherita Di Salvo | | |
| 7. <i>I testimoni della trasmissione linguistica e culturale</i> | » | 185 |
| Margherita Di Salvo | | |
| 8. <i>La trasmissione interrotta e il ruolo dei media nella conservazione linguistica</i> | » | 205 |
| Barbara Turchetta, Margherita Di Salvo | | |

| | | |
|--|---|-----|
| <i>9. Italianismi e pseudoitalianismi a Toronto: tra valori simbolici e prospettive di apprendimento</i> | » | 225 |
| Simone Casini | | |
| <i>10. Italianismi e pseudoitalianismi nelle Little Italy di Toronto: il linguistic landscape come termometro per misurare la “febbre da italiano”</i> | » | 255 |
| Caterina Ferrini | | |
| Appendice al capitolo 10 | » | 293 |
| <i>11. Conclusioni: azioni propositive di pianificazione linguistica»</i> | » | 313 |
| Bibliografia | » | 317 |
| Sitografia | » | 331 |